

# RZYMSKOKATOLICKA PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI

*Pod opieką Misjonarzy Oblatów Maryi Niepokalanej*

8 Saint Ann Street  
Hamilton, ON L8L 6P8  
Tel: 905-544-0726

Email:  
ststanislaushamilton@hamiltondiocese.com  
[www.stankostka.ca](http://www.stankostka.ca)

**Proboszcz / Pastor**  
O. Marian Gil, OMI

**Wikariusz / Associate Pastor**  
O. Kazimierz Tyberski, OMI

**Biuro Parafialne / Parish Office**  
Ms. Alicja Koper

Poniedziałek/Monday: **Zamknięte/Closed**  
Wtorek - Piątek: **9:00 - 16:00**  
Tuesday - Friday: **9:00 - 16:00**  
**Przerwa na lunch/Lunch Break 13:00 - 13:30**  
Weekend: **Zamknięte/Closed**

**Niedzielne Msze św. / Sunday Masses**  
Sobota / Saturday: 17:00 PL  
Niedziela / Sunday:  
8:00 PL, 11:00 PL, 12:45 PL – Msza  
Rodzinna / Family Mass  
with *Children's Liturgy Program in English*  
9:30 EN with *Children's Liturgy Program*  
**Msze św. i nabożeństwa w tygodniu /**  
**Weekday Masses and Devotions**

**Wtorek / Tuesday:** 18:30 Msza / Mass

**Środa / Wednesday:** 18:30 Msza / Mass  
18:30 Nowenna do Matki Boskiej Nieustającej  
Pomocy / Novena to Our Lady of Perpetual  
Help  
18:40. Msza w Intencjach Zbiorowych /  
Multiple Intentions Mass

**Czwartek / Thursday:** 18:30 Msza / Mass

**Piątek / Friday:** 18:30 Msza / Mass  
17:30-18:30 Adoracja Najświętszego  
Sakramentu  
i Koronka do Miłosierdzia Bożego / Adoration of  
the Blessed Sacrament and Chaplet of the  
Divine Mercy  
*Pierwsze Piątki: dodatkowo Litania i Akt*  
*Poświęcenia Serca Pana Jezusa. First Fridays:*  
*additionally, Litany and Act of Consecration to*  
*Sacred Heart of Jesus*

**Sobota / Saturday:** 9:00 Msza / Mass. *Pierwsze*  
*Soboty: po mszy - Adoracja, Litania Loretańska*  
*i Akt Oddania się Matce Bożej.*  
*First Saturdays: after mass - Adoration, Litany*  
*of Loreto and Act of Consecration to the*  
*Blessed Virgin Mary*



## **Posługa Chorym i Umierającym /** **Ministry to the Sick and Dying**

W razie potrzeby wizyty księdza u chorego lub  
umierającego proszę dzwonić: **905-544-8783**  
Jeśli potrzeba jest natęga, a ksiądz jest w danym  
momencie poza parafią, pielęgniarka powiadomi  
księdza, który jest „On Call” w danym szpitalu.  
In case of Emergency for a sick or dying person, please  
call: **905-544-8783**. If the priest happens to be out of  
the parish at that time, a nurse will call the “Priest on  
Call” at the given hospital.

## **Spowiedź / Confessions**

Wtorek, Czwartek, Piątek / Tue, Thur, Fri: **18:00 - 18:20**  
Środa / Wednesday: **17:30 - 18:20**  
Sobota / Saturday: **8:30 - 8:50** oraz/and **16:00 - 16:40**  
*Pierwszy Piątek / First Friday: 17:30 - 18:15*

## **Chrzty / Baptisms**

Formularz rejestracyjny wraz z dostępnymi terminami  
znajdują się na stronie internetowej parafii. Prosimy  
zgłaszać się telefonicznie do kancelarii.  
The registration form and available dates for baptisms  
is found on the parish website. Please contact the  
Parish Office to book a date.

## **Śluby / Weddings**

Prosimy zgłaszać się do kancelarii na rok przed ślubem.  
Więcej informacji na naszej stronie.  
Please contact the Parish Office one year prior to the  
wedding. See our website for more details.

## **Pogrzeby / Funerals**

Proszę skontaktować się z wybranym domem  
pogrzebowym, który uzgodni szczegóły pogrzebu.  
Please contact the funeral home of your choice to  
make arrangements.

## **Kapłaństwo & Życie Zakonne /** **Priesthood & Religious Life**

Księża lub Siostry z chęcią odpowiedzą na Twoje  
pytania i pomogą Ci w rozeznaniu powołania.  
Więcej informacji na naszej stronie.  
One of our priests or sisters will be more than happy to  
speak with you, answer any of your questions and  
accompany you in your discernment. More info on our  
website.

## **Rady / Councils**

Parafialna/Parish: [radaparafia@gmail.com](mailto:radaparafia@gmail.com)  
Finansowa / Finance: [finanseparafia@gmail.com](mailto:finanseparafia@gmail.com)

**Hostie Niskoglutynowe / Low Gluten Hosts**  
Dostępne – w zakrystii *przed* Mszą.  
Available – upon request *prior* to Mass.

## **Wynajem Sali Parafialnej / Parish Hall Booking**

Jeśli chcielibyście Państwo wynająć salę parafialną na  
przyjęcia i imprezy okolicznościowe, prosimy o  
kontakt z kancelarią.  
If you wish to inquire about using our Parish Hall for  
any of your upcoming functions, please contact the  
Parish Office.

## **Nowi Parafianie / New Parishioners**

Witamy w naszej wspólnocie parafialnej!  
Zarejestrowanie się w naszej parafii ułatwi Państwu  
załatwienie wielu formalności związanych z  
przyjęciem pewnych sakramentów (np. chrztu czy  
ślubu), dokumentów potrzebnych poza parafią, a  
także wystawieniem tax receipt. Rejestracji można  
dokonać online, w kancelarii lub wziąć formularz z  
tytu kościoła.

Welcome to our parish community! Parish  
registration simplifies the process of receiving  
sacraments such as baptism or marriage, obtaining  
any documents you may need, and receiving a tax  
receipt for your contributions.

Registration can be completed online or at the  
parish office during regular office hours. Parish  
registration forms are also available at the back of  
the church.

## **Akta Parafialne / Parish Records**

Bardzo prosimy o informowanie kancelarii o  
wszelkich zmianach danych naszych parafian –  
zmiana adresu, telefonu, itp.  
Our parish records are very important. We try to  
keep them up to date. Please advise the parish office  
of any changes – address, phone number, etc.

## **Spadki / Bequests**

Codziennie funkcjonowanie naszej parafii  
uzależnione jest całkowicie od Waszych datków.  
Pamiętajmy o naszym kościele w testamentcie.  
The everyday functioning of our parish relies entirely  
on your donations. Please remember our church in  
your will.

**Kawiarenka / Parish Café** Zapraszamy w każdą  
niedzielę od 8:00 - 14:00. Open each Sunday 8 am –  
2 pm.

## VI NIEDZIELA ZWYKŁA

## Wybermy jednoznaczność

Słowa Jezusa z dzisiejszej Ewangelii są wyraźnym napomnieniem: „Niech wasza mowa będzie: tak – tak, nie – nie, a wszystko ponad to pochodzi od Złego”. Warto dogłębnie przejąć się nimi, bo nawet jeśli nie popełniamy grzechów ciężkich, to sposób i częstotliwość popełniania grzechów lekkich nie powinny być poza naszą kontrolą. Oba rodzaje przewinień warto poddać osądowi sumienia oświeconego światłem wiary podczas codziennego rachunku sumienia. Oczywiście nie chodzi o to, aby naszym jedynym życiowym zadaniem było tropienie wszelkich niedoskonałości, a o to, abyśmy coraz głębiej byli napełnieni światłem Bożej łaski. To ona ukaże nam wszelkie czarne plamy na naszej duszy, które może wybielić jedynie Boże miłosierdzie. Odrzućmy więc najmniejsze przejawy dwuznaczności i wybermy jednoznaczność.

*Jezu! Ty wiesz, że czasem chwieję się w wierze. Chwyć mnie wtedy mocno, abym nie zagubił siebie. Pragnę każdego dnia wybierać jednoznaczność i wytrwale podążać za Tobą.*

## VI SUNDAY IN ORDINARY TIME

## Let us choose clarity

The words of Jesus from today's Gospel are a clear admonition: "Let your speech be: yes, yes, no, no, and anything beyond this comes from the Evil One." It is worth deeply considering them, because even if we do not commit mortal sins, the manner and frequency of committing venial sins should not be beyond our control. Both types of offenses should be subjected to the judgment of conscience, illuminated by the light of faith, during a daily examination of conscience. Of course, the point is not that our only task in life should be to track down all imperfections, but to be increasingly filled with the light of God's grace. It will reveal all the dark spots on our souls, which only God's mercy can whiten. So let us reject the slightest signs of ambiguity and choose clarity.

*Jesus! You know that sometimes I waver in faith. Hold me tightly then, lest I lose myself. I desire to choose clarity every day and follow You persistently.*

Reflections taken from the Gospel 2026 by Fr. Jerzy Jastrzębski, Saint Paul's Edition

**Środa Popielcowa** – w tym roku przypada 18 lutego. Kościół podkreśla pokutny charakter Środy Popielcowej, wzywając do postu i wstrzymywania się od spożywania potraw mięsnych. **Katolicy, którzy ukończyli 18 rok życia, a nie ukończyli 60 lat, mają obowiązek pościć, co oznacza, że mogą spożywać tylko jeden pełny posiłek i dwa mniejsze w ciągu dnia.** Wszyscy katolicy od 14 roku życia, zobowiązani są do powstrzymania się od spożywania potraw mięsnych.

**Ash Wednesday–February 18<sup>th</sup>.**

The Church emphasizes the penitential nature of Ash Wednesday by calling us to fast and abstain from meat. Catholics who are over the age of 18 and under the age of 60 are required to fast, which means that they can eat only one complete meal and two smaller ones during the day,

with no food in between. Catholics who are over the age of 14 are required to refrain from eating any meat on Ash Wednesday.

**Znaczenie 40 dni Wielkiego Postu** (praktycznie jest 46 dni, ponieważ niedziele nie są wliczane do tej liczby) opiera się na dwóch epizodach duchowych prób w Biblii: 40 lat wędrówki Izraelitów po pustyni po wyjściu z Egiptu (Lb 33:38 i Powtórzonego Prawa 1:3) a także kuszenie Jezusa po 40-dniowym poście na pustyni (Mt 4:1-11; Mk 1:12-13; Łk 4:1-13).

**The Significance of 40 Days** as the period of Lent (Technically 46, as Sundays are not included in the count) is based on two episodes of spiritual testing in the Bible: the 40 years of wilderness wanderings by the Israelites after the exodus from Egypt (Numbers 33:38 and Deuteronomy 1:3) and the Temptation of Jesus after He spent 40 days fasting in the wilderness (Mt 4:1-11; Mk 1:12-13; Luke 4:1-13).

## ROZPOCZYNAMY WIELKI POST

Zapraszamy wszystkich parafian do udziału w nabożeństwach wielkopostnych:

**Droga Krzyżowa** – w każdy piątek o godz. **18:00**

**Gorzkie Żale** – w każdą niedzielę o godz. **14:15**

Zachęcamy organizacje parafialne i polonijne do włączenia się w prowadzenie nabożeństw Drogi Krzyżowej. Zgłoszenia prosimy kierować do biura parafialnego.

**REKOLEKCJE WIELKOPOSTNE** w naszej parafii odbędą się od **15 - 19 marca 2026**. W tym roku poprowadzi je **O. Dawid Stefaniszyn, OMI**. Serdecznie zachęcamy do udziału i wspólnego przygotowania się do Świąt Wielkanocnych.

**Lenten Retreat** in our parish will take place from **March 15 - 19**. It will be preached by **Fr. Dawid Stefaniszyn, OMI**. We warmly invite everyone to participate.

## Cykl Wielkopostnych Spotkań

## z Katolickimi Dziennikarzami –

## Grzegorz Górny &amp; Rafał Porzeziński

**3-5 marca, 2026 po wieczornej Mszy św.**

**Tematy: I dzień - GG:** Relikwie paschalne Chrystusa (m.in. Całun Turyński, Święty Krzyż, Tunika z Argenteuil) w świetle nauki - jako przygotowanie do przeżywania świąt Wielkanocnych. **RP:** Kim jest człowiek? O bezsilności. O powołaniu. O małżeństwie – w perspektywie chrześcijańskiej.

**Tematy: II dzień -** Tajemnica ustanowienia Najświętszego Sakramentu i spowiedzi w perspektywie cudów eucharystycznych.

Kim jest Bóg? Jak kocha? Z czym mylimy to, co najważniejsze — czyli czym jest miłość i jakie są jej podróbki?

**THE DIOCESAN WEDDING ANNIVERSARY MASS – SAVE THE DATE!** Are you celebrating your 25th, 40th, 50th, 60th, or 60+ Wedding Anniversary in the year 2026? You are cordially invited to join Bishop Dabrowski and couples from across the Diocese of Hamilton for a Wedding Anniversary Mass on Sunday, May 31, 2026 at the Cathedral Basilica of Christ the King in Hamilton at 1:30 pm. (Space allows room for Anniversary couples only - those married 60 years or more may bring one guest if you require assistance). Registration is found under Upcoming Events on the home page at [hamiltondiocese.com](http://hamiltondiocese.com) or call the Family Ministry Office at 905-528-7988 ext. 2249.

## INTENCJE MSZALNE / MASS INTENTIONS

**Wtorek, 17 lutego, Msza św./Mass: 18:30**

† Czesław i Edward Baran

† Z rodzin: Waplak, Żurawiecki i Borejko

**Środa, 18 lutego, Msza św./Mass:**

**10:00** W intencji całej naszej parafii, o łaskę nawrócenia i owocne przeżycie Wielkiego Postu.

**18:30**

O zdrowie i Boże bł. dla mamy w dniu urodzin – *Renia*

*Tomczyński*

O zdrowie i Boże bł. dla rodziny Rostek

O łaskę zdrowia dla Ali Gorczyńskiej – *Teresa*

O powrót do zdrowia i szczęśliwe zakończenie leczenia dla Jadzi – *Jadzia*

† Ks. Józef Kamieniecki

† Helena i Antoni Słoma – *córka*

† Lilia Boruta – *Małgosia*

† Garry Grabowski – *J. S. Farbotko*

† Dusze w czyśćcu cierpiące

† Józef Piela – *syn Andrzej*

† Tomek Trojanowski – *wujek z rodziną*

† Kazimierz Wiśniowski – *rodzina Muszyńskich*

† Piotr Śmieszek, Zygmunt Salus i Sabina Sobstyl – *rodz. Salus*

† Czesława i Kazimierz Skakuj – *siostra z rodziną*

† Zbigniew Matysiak w 1. rocz. śmierci – *siostry Jola i Teresa*

**Czwartek, 19 lutego, Msza św./Mass: 18:30**

† Józef Warzyński w 12. rocz. śmierci – *córka Renata*

† Józef Nowak – *córka z rodziną*

**Piątek, 20 lutego, Msza św./Mass: 18:30**

Dziękczynna z prośbą o zdrowie i potrzebne łaski dla dzieci, wnuków i prawnuków – *Teresa Szypuła*

† Z rodzin Powęska i Oleksak – *córka Maria*

† Lilia Boruta w 4. rocz. śmierci – *brat*

† Salomea i Stanisław Sygut – *syn*

† Emilia i Alfred Kowalczyk – *syn z rodziną*

† Józef Grzegorzczak – *Anna Sztaba*

† Józef Piela – *syn*

† Lilia Boruta w 4. rocz. śmierci oraz Salomea i Stanisław Sygut – *mąż i rodzina*

**Sobota, 21 lutego, Msza św./Mass:**

**9:00** Wynagradzająca Niepokalanemu Sercu Maryi

**17:00** † Marek Zadarnowski – *syn z rodziną*

**Niedziela, 22 lutego, Msza św./Mass:**

**8:00** Dziękczynno-błagalna w 45. rocz. ślubu Danuty i Henryka Marczak

**9:30** † Leontyna Woźnica – *wnuki*

**11:00** O Boże błogosławieństwo i dary Ducha Świętego dla Adriana, Krystiana i Natalii – *rodzice*

**12:45** Za Parafian

**14:15** Gorzkie Żale

**JUBILEUSZE MAŁŻEŃSKIE** w naszej parafii będą obchodzone w niedzielę, 14 czerwca, podczas Mszy Świętej o godz. 11:00. Pary świętujące okrągłe jubileusze, które pragną celebrować ten dzień wspólnie, prosimy o kontakt z biurem parafialnym. **Marriage Jubilees** in our parish will be celebrated on Sunday, June 14, during the 11:00 a.m. Mass. Couples celebrating milestone anniversaries, who would like to take part in the celebration, are kindly asked to contact the parish office.

## OFIARA NA KOŚCIÓŁ / COLLECTION

**February 8, 2026 / 8 lutego, 2026**

General Offerings: \$ 7,073.30; Church Flowers: \$ 30.00;

Reno Fund: \$ 12,697.70; Roof Renovations: \$ 2,135.00;

Seminary Education: \$ 410.00

***Bóg zapłać za Waszą hojność! Thank you for your generosity!***

## Wymiana Dachy na Kościele - Church Roof Replacement

**Drodzy Parafianie,**

Po 100 latach przyszedł czas na nasze pokolenie, aby zatroszczyć się o ten piękny kościół, który jest dumą całej Polonii w Kanadzie. Obecny projekt wymaga nie tylko wymiany dachu na kościele, ale także wszystkich napraw, które są konieczne oraz wymiany okien w wieżach. Komitet Budowlany wraz z Komitetem Finansowym oraz zaproszonymi ekspertami ocenił, że koszt całego projektu wyniesie około 750.000 dolarów. **30 września 2025 roku Biskup Douglas Crosby zatwierdził ten projekt** dając nam zielone światło, aby rozpocząć prace oraz zbiórkę pieniędzy. Wierzę, że i dzisiaj nie zabraknie tych, którym przyszłość kościoła i młodego pokolenia leży mocno na sercu. **Wielkie Bóg zapłać za każdy dar serca! Thank you for your generosity and dedication!**

**DOTYCHCZAS ZEBRANO / WE COLLECTED:**

**\$ 364,239.00**

**Zaświadczenia podatkowe** są już przygotowane i można je odebrać w biurze parafialnym. **Income tax** receipts are now available for pickup in the Parish Office.

**KRAĞ BIBLIJNY** - spotkania odbywają się w ostatnią sobotę miesiąca poprowadzi je O. Kazimierz Tyberski OMI. Zachęcamy do głębszego poznawania i rozumienia Słowa Bożego.

**SPOTKANIA DLA MŁODZIEŻY** – każdy piątek g. 19:45. W programie: poznawanie Biblii, dyskusje, filmy, wspólne wyjazdy. **YOUTH MEETINGS** – every Friday at 7:45 p.m.

**KLUB SENIORA** – spotkania odbywać się będą w pierwszy i trzeci wtorek miesiąca w godz. 10:30–12:00 w sali parafialnej. **Serdecznie zapraszamy wszystkich zainteresowanych.**

**40 Days for Life** Hamilton invites you to help to try and make a change for Hamilton's preborn children! YOU can participate in a peaceful prayer vigil across the street from McMaster Children's Hospital, each day **from Feb.18 - Mar.29** anytime between 7am to 7pm. You can sign up for just ONE hour during this Lenten season 2026! SIGN UP ONLINE: <https://bit.ly/40dayshamilton>

## Ogłoszenia Polonijne...

**Federacja Polek, Ogniwo 18 w Hamilton**, zaprasza na wspólne malowanie pisanek w sobotę, 21 marca, od godz. 11:00 do 14:30 w sali parafialnej. Serdecznie zapraszamy.

**RCL BR 315** serdecznie zaprasza swoich członków na zebranie, w niedzielę, 22 lutego o godz. 14:30.

**14 lutego, w Ostatnią Sobotę Karnawału Grupa 2 ZPwK** zaprasza na Zabawę Walentynkową w Hali Biały Orzeł 1015 Barton St. East. Do tańca gra DJ Piotr. Bilety w cenie \$ 65 można zamawiać u Reginy tel. 905-966-6374.

**UNIKO Home Renovations & Repairs**  
 Oferuje swoje usługi  
 Kompletne wykończenia domów  
 remonty i naprawy  
 Licencja i ubezpieczenie  
 Bezpłatna wycena  
**Stanislaw**  
**905-929-2073**

 **Bay Gardens Funeral Home**  
 by Arbor Memorial  
 Funeral Home Cemetery  
 905-574-0405 **Mówimy po Polsku** 905-522-5466  
[www.baygardens.ca](http://www.baygardens.ca)

**Jacek Bajorek**  
 Income Tax  
 Personal/ Corporation  
 Business, HST  
 Bookkeeping & Accounting  
  
**jbajorek6@gmail.com**  
 Hamilton 289-389-1902  
 Mississauga 416-843-2941

**MIESZKO M. CHUCHLA, B.A. LL.B.**  
**RICHARD G. STARTEK, B.A. LL.B.**  
 Prawnicy i Notariusze  
 Kancelaria Prawna Pelna Usługa  
 905-662-7101  
[www.starteklaw.ca](http://www.starteklaw.ca)

**Dr. Oskar Shura, OD**  
 Optometrysta mówiący po polsku  
 Perspective Vision, Burlington  
**905-333-3086**

**Henry's Home Renovations & Flooring**  
 Specializing in Hardwood • Laminate • Tiles  
 Kitchen Back Splash & Bathroom Renovations  
 Henry Kucharski **905-818-8137**  
[henryshomerenovations@hotmail.com](mailto:henryshomerenovations@hotmail.com)

 **European Style Bakery**  
**762 Barton St E 905-544-2730**  
[www.karlikpastry.ca](http://www.karlikpastry.ca)

 **Stonehill DENTAL**  
**Dr. Bogdan Zaricznyk**  
 Family, Orthodontic, Cosmetic and  
 Implant Dentistry. Mówimy po polsku.  
 841 Upper Wentworth St. **905-574-2222**  
[stonehilldental.ca](http://stonehilldental.ca)

*Frisciolanti*  
 Funeral Chapel  
 Celebrating over 60 Years  
 43 Barton St. E. **905-522-0912**  
[www.frisciolanti.com](http://www.frisciolanti.com)

**THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE**  
  
**TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL 1-800-268-2637**

**Barbara Golab**  
**Income Tax E-file to CRA**  
 Personal & Small Business  
**bgolab@bell.net 905-537-7284**

Adwokat  
**Maciek Piekosz**  
 Reprezentuję ofiary wypadków  
**519.660.7718**  
[siskinds.com/maciek](http://siskinds.com/maciek)  
**SISKINDS | The law firm**  


 **unique vision centre**  
 259 Hwy 8, Unit 3 **905-662-4000**  
[www.uvcentre.ca](http://www.uvcentre.ca) • mówimy po polsku

 **LLPP HEATING & COOLING**  
 Boilers • Furnaces  
 A/C's • Ductless  
 Heat Pumps  
 Duct Work  
 Gas Fireplaces  
 Gas Piping  
**LUKASZ PIORKOWSKI**  
**416-817-5853**

 **ACUMEN INSURANCE GROUP**  
 Agnes Rudziak - Insurance Broker  
 905-574-7000 x216 • [agnesr@acumeninsurance.com](mailto:agnesr@acumeninsurance.com)  
 C: 289-700-7806 • 835 Paramount Dr., #301, Stoney Creek

**POLISH ALLIANCE OF CANADA, BRANCH 2**  
 (White Eagle Banquet Centre)  
 1015 Barton St. E. **905.545.0799**  
[www.PolishHallHamilton.com](http://www.PolishHallHamilton.com)

"Serving your Investment and Financial Planning needs"  
 Spełniamy Twoje potrzeby w zakresie inwestycji i planowania finansowego  
 **The MALYGA Group**  
**BMO Nesbitt Burns**  
  
**David Malyga, CMT, CIM**  
 Investment Advisor  
**905-681-6720**  
[www.themalygagroup.com](http://www.themalygagroup.com)

**Legion**  
 POLISH VETERANS BRANCH 315  
 HAMILTON DOM POLSKI  
**Hall Rental for All Occasions**  
 Royal Canadian Legion Branch 315  
 4 Solidarnosc Pl  
**905-544-5968**  
[DomPolskiHamilton@gmail.com](mailto:DomPolskiHamilton@gmail.com)

**DR. BART MAKOWSKI**  
  
**HIGHLAND DENTAL CENTRE**  
 DENTYSTYKA RODZINNA I KOSMETYCZNA  
 IMPLANTY  
 KORONY I MOSTY PROTETYCZNE  
 PROTEZY NA IMPLANTACH  
 905 662-0012  
 139 Upper Centennial Parkway  
 Stoney Creek  
 PRZYJMUJEMY CDCP

**IRON RAILINGS FENCES & METAL STAIRS**  
 Specializing in custom, hand-made  
 Ironworks, gates, stairs, fences,  
 railings, accessories, welding  
 steel, stainless steel & aluminum  
 Bogdan, CWB Welding Certification  
**289.880.5215**

**BMO Private Wealth**  
 BMO Private Wealth is a brand name for a business group consisting of Bank of Montreal and certain of its affiliates, including BMO Nesbitt Burns Inc., in providing private wealth management products and services. "BMO (M-bar roundel symbol)" is a registered trademark of Bank of Montreal, used under licence.

**The Essence of Health Clinic**  
  
**289-775-4685**  
[www.essenceofhealthclinic.ca](http://www.essenceofhealthclinic.ca)  
 1447 Upper Ottawa St. Unit 1  
 ✦ Główne zabiegi:  
 • Kroplówki witaminowe / wzmacniające •  
 • Laserowa terapia bólu • • Nietrzymanie moczu •  
 • Estetyka & Skóra  
 Darmowe konsultacje • Po polsku • By appointment only  
 ♥ Naturalnie. Profesjonalnie. ♥

**European MONUMENTS**  
 JEDYNY POLSKI PRODUCENT  
**NAGROBKÓW**  
**905-339-0409 1-800-539-8224**  
 1144 SPEERS RD OAKVILLE  
 MISTRZ KAMIENIARSKI WIESŁAW KURZYDŁO  
 PONAD 46 LAT DOŚWIADCZENIA

Mówimy po polsku.  
 **AIM REHABILITATION CENTRE**  
 Chiropractic, Physiotherapy, Massage Therapy.  
**905-383-0123** [www.aimrehabilitation.ca](http://www.aimrehabilitation.ca)

 **SHARP MONUMENTS**  
 Family Owned & Operated  
 Since 1936  
 1543 Main St. E.  
 (just W. of the Queenston traffic circle)  
**905.544.9798**

**POLFIX AUTOMOTIVE SALES AND SERVICES LTD.**  
 221 Gage Ave. N  
 905-548-0606  
[www.polfixauto.ca](http://www.polfixauto.ca)  
 Computer Diagnostics • Electrical • Tires  
 Safety Cert. • Tune-Ups • AC/Heating • Brakes  
 Engine/Tranny • Suspension • Programming  
  
**Jozef Orzel**  
 Owner & Operator

 **HALASA DEVELOPMENTS INC**  
 COMMERCIAL • INDUSTRIAL  
 RENTAL PROPERTIES  
**905-981-8597**  
[stan@halasadevelopment.com](mailto:stan@halasadevelopment.com)

 **BBM BUSINESS SYSTEMS**  
 Digital Copies MFP  
 Document Solutions  
 755 King St. E.  
**905.523.8686**  
[www.BBMBusiness.com](http://www.BBMBusiness.com)